



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
4 November 2003
Russian
Original: English

Пятьдесят восьмая сессия

Пункт 117(b) повестки дня

Вопросы прав человека: вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод

Укрепление деятельности Организации Объединенных Наций в области прав человека путем содействия международному сотрудничеству и важное значение неизбирательности, беспристрастности и объективности

Доклад Генерального секретаря*

Добавление

I. Введение

1. В своих резолюциях 56/153 от 19 декабря 2001 года и 57/203 от 18 декабря 2002 года Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря подготовить всеобъемлющий доклад по вопросу укрепления деятельности Организации Объединенных Наций в области прав человека посредством поощрения международного сотрудничества, основанного на принципах неизбирательности, беспристрастности и объективности, с учетом мнений государств-членов. Кроме того Ассамблея постановила продолжить рассмотрение этого вопроса на своей пятьдесят восьмой сессии по пункту, озаглавленному «Вопросы прав человека».

2. В соответствии с пунктом 11 указанных резолюций Генеральный секретарь в вербальной ноте от 2 мая 2002 года предложил государствам-членам представить практические предложения и соображения, которые способствовали бы укреплению деятельности Организации Объединенных Наций в области прав человека посредством поощрения международного сотрудничества на основе принципов неизбирательности, беспристрастности и объективности.

* Настоящее добавление выпускается с запозданием из-за необходимости обеспечения того, чтобы вся полученная от правительств информация по этому вопросу была представлена Генеральной Ассамблее.



3. Помимо ранее полученных от государств-членов ответов, которые были включены в доклад Генерального секретаря (A/58/185 и Add.1), Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека получило ответ от правительства Кубы от 10 октября 2003 года, который воспроизводится в разделе II ниже.

II. Ответы, полученные от правительств

Куба

[Подлинный текст на испанском языке]
[Женева, 6 октября 2003 года]

4. Правительство Республики Куба считает, что добиться эффективной защиты и поощрения всех прав человека для каждого можно только на основе международного сотрудничества, в котором Организация Объединенных Наций должна играть основополагающую роль в соответствии с ее мандатом и по соображениям принципиального характера. Важнейшим условием для достижения целей, которые международное сообщество поставило перед собой в этой области, является соблюдение принципов всеобщности, объективности и неизбирательности, закрепленных на Всемирной конференции по правам человека в Вене.

5. Развитие и стимулирование принципов соблюдения прав человека и основных свобод посредством механизмов международного сотрудничества требуют глубокого понимания всего широкого круга проблем, присущих всем обществам, и признания разнородного характера исторических и культурных особенностей каждой нации, а также полного учета политической, экономической и социальной обстановки в каждой стране при строгом соблюдении целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций.

6. Куба испытывает все большую озабоченность по поводу того, что работа органов и механизмов системы Организации Объединенных Наций в деле поощрения и защиты прав человека, к сожалению, стала отклоняться от идеала международного сотрудничества в этой области и подвергается искажению в результате проявления нетерпимости и использования карательных методов, которые определенная группа развитых государств пытается применять, создавая нескончаемую и опасную спираль конфронтации.

7. Комиссия по правам человека и другие межправительственные органы, занимающиеся вопросами прав человека, стали заложниками авторитарной практики группы стран промышленного Севера, стремящихся навязать свою точку зрения и свою модель остальным развивающимся странам, т.е. подавляющему большинству человечества. Прикрываясь заботой о правах человека, они на самом деле преследуют свои геополитические интересы.

8. Они постоянно пытаются на свой аршин установить единый образец демократии и управления для всех государства без учета присущих им исторических, культурных и религиозных особенностей. Такая модель отнюдь не способствует реализации прав человека каждым, о чем могут свидетельствовать миллионы людей, живущих в условиях крайней нищеты во всех регионах мира,

которые не только не имеют самых элементарных прав, но и не знают об их существовании.

9. Страны, не вписывающиеся в подобную модель, которая даже не пользуется всеобщим признанием и представляет серьезную угрозу для будущего человечества, подвергаются очернению; они являются объектами осуждения в принимаемых резолюциях и мишенями, против которых применяются карательные механизмы, что по сути означает применение самых непристойных форм нажима и шантажа.

10. Вот уже на протяжении более 10 лет все резолюции, принятые Комиссией по правам человека и в Третьем комитете Генеральной Ассамблеи по вопросам массового и грубого нарушения прав человека в странах, были исключительно нацелены на страны Юга и были представлены в своем подавляющем большинстве странами Севера, т.е. бывшими колониальными державами или новыми империалистическими державами, которые стремятся увековечить, сохранить и создать новые и более изощренные механизмы угнетения в районах их традиционного влияния или установить новые районы своего господства.

11. На протяжении более 50 лет своего существования Комиссия по правам человека ни разу не приняла резолюцию, осуждающую нарушения прав человека в промышленно развитых западных странах. Тем не менее поездки тематических докладчиков в некоторые из этих стран, выводы и рекомендации договорных органов и сообщения правозащитных неправительственных организаций дают массу свидетельств нарушений прав меньшинств, рабочих-мигрантов, коренных народов и обездоленных слоев населения в странах развитого Севера. Легализация явно расистских и ксенофобских политических институтов и такой неприглядной практики, как использование Интернета для распространения идей подобного характера или детской проституции и порнографии, — вот лишь отдельные случаи проявления серьезного нарушения прав человека, которые происходят ежедневно в этих странах.

12. В контексте объективного и недискриминационного сотрудничества подобные ситуации заслуживают принятия более чем одной резолюции и установления специальных процедур для осуществления постоянного контроля Комиссией. Между тем любое открытое порицание сразу же блокируется с использованием нажима и угроз, что, по сути, способствует безнаказанности виновных за совершение таких нарушений и их узакониванию. В частности, так обстоит дело с нарушениями прав человека в Соединенных Штатах Америки.

13. Вот уже на протяжении нескольких лет Комиссия по правам человека принимает резолюцию, которая свидетельствует об отсутствии баланса в географическом составе персонала Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, где наблюдается засилье штатных сотрудников и консультантов из стран Западной Европы и Северной Америки в ущерб интересам остальных четырех региональных группировок. Это привело к непредставленности или недостаточной представленности большинства государств-членов, прежде всего из трех развивающихся регионов.

14. Если сотрудники Секретариата не имеют полного представления о всем разнообразии культур, цивилизаций, религий, а также правовых, политических и философских систем, то они не способны объективно и беспристрастно выполнять свои обязанности, которыми международное сообщество поручило им

заниматься, в отношении оказания поддержки аппарату Комиссии по правам человека в ее работе, в подготовке докладов и в предоставлении технических консультативных услуг развивающимся странам.

15. Экономические, социальные и культурные права и, в частности, право на развитие до сих пор не получают того внимания, которое было предусмотрено в рамках Венского консенсуса, и их полная реализация тормозится в результате навязывания приоритетов и гегемонических интересов небольшим числом развитых государств и задерживается из-за недостаточности ресурсов, которые страны Севера выделяют для этой цели.

16. Вместо диалога и сотрудничества в отношении развивающихся стран применяются конфронтационные и карательные подходы, при этом ресурсы на деятельность в области поощрения прав человека, прежде всего на сферу технического сотрудничества, просвещения в области прав человека и образования в целом, все больше урезаются и оговариваются предварительными условиями и конкретным назначением исходя из частных интересов доноров.

17. Делается попытка подменить принципы сотрудничества и диалога избирательным использованием принципа «гуманитарного вмешательства», которое сопровождается применением вооруженной силы в тех случаях, когда это отвечает экономическим, политическим или военным интересам крупных держав, даже в нарушение принципа права народов на самоопределение. Нынешняя военная оккупация Ирака и упорный отказ Соединенных Штатов Америки вывести свои войска и позволить иракскому народу выбрать свое собственное правительство служат неопровержимым свидетельством такого подхода.

18. Правительство Республики Кубы считает своим долгом осветить эти факты, с тем чтобы все государства-члены и сообщество неправительственных организаций поняли острую необходимость в налаживании подлинного сотрудничества на основе диалога, как того требуют положения Устава Организации Объединенных Наций.

19. Добиться всеобщего осуществления всех прав человека можно только на основе полного учета различий и особенностей каждого народа. Любая попытка навязать свою модель и установить свое господство тормозит и препятствует полному осуществлению всех прав человека для каждого, а также ослабляет и дискредитирует международную систему, призванную отстаивать и защищать права человека.

20. Для Кубы дух и буква Венской декларации и Программы действий по-прежнему служат основой в ее позиции в области защиты прав человека, что отражает ее неизменную приверженность делу обеспечения эффективного осуществления этих прав. Без самого строгого соблюдения принципов объективности, беспристрастности и неизбирательности невозможно добиться защиты, поощрения и полной реализации всех прав человека и основных свобод.